

**PROTOKÓŁ KONTROLI NR 40/11 Z KONTROLI PRZEPROWADZONEJ
NA MIEJSCU REALIZACJI PROJEKTU**

1. CZĘŚĆ OGÓLNA

Data przeprowadzenia kontroli	21.12.2011 r.
Numer Umowy z Wojewodą o dofinansowanie	01-G/ZFE-III-NPPDL/10
Data podpisania Umowy z Wojewodą	11.02.2010 r.
Nazwa Projektu	Osiedle Strzeleckiego - zwiększenie płynności ruchu i poprawy bezpieczeństwa komunikacyjnego w Pruszczu Gdańskim poprzez budowę ronda i dróg gminnych łączących nowe Osiedle Strzeleckiego z drogą powiatową Raciborskiego (2214G) łączącą Pruszcz Gdański z Obwodnicą Trójmiasta - etap II
Beneficjent	Gmina Miejska Pruszcz Gdański
Adres jednostki kontrolowanej	Urząd Miejski w Pruszcz Gdańskim Ul. Grunwaldzka 20 83-000 Pruszcz Gdański
Jednostka kontrolowana została poinformowana o przeprowadzeniu przedmiotowej kontroli pismem nr ZFE-III.431.40.2011.BG z dnia 14.12.2011 r.	

1.1. Skład Zespołu Kontrolującego Instytucji Pośredniczącej Pomorskiego Urzędu Wojewódzkiego

Lp.	Imię i nazwisko	Stanowisko	Nr Upoważnienia Wojewody Pomorskiego	Data wystawienia Upoważnienia
1.	Michał Ochaciński	Kierownik OIBP	40/11	19.12.2011 r.
2.	Bartosz Gikiewicz	Inspektor wojewódzki	40/11	19.12.2011 r.

1.2. Kierownik jednostki kontrolowanej / Osoba odpowiedzialna za kontrolowaną dziedzinę

Lp.	Imię i nazwisko	Stanowisko
1.	Janusz Wróbel	Burmistrz Gminy Miejskiej Pruszcz Gdański

1.3. Osoby reprezentujące Beneficjenta – udzielające wyjaśnień

Lp.	Imię i nazwisko	Stanowisko
1.	Radosław Gucwa	Kierownik Referatu Współpracy i Promocji
2.	Krzysztof Chlewiński	Podinspektor w Referacie Techniczno - Inwestycyjnym

1.4. Forma kontroli: kontrola problemowa

1.5. Podstawa prawna do przeprowadzenia kontroli:

- * Rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 27 marca 2009 r., w sprawie udzielania dotacji celowych dla jednostek samorządu terytorialnego na przebudowę, budowę lub remonty dróg powiatowych i gminnych;
- * Ustawa z dnia 29.01.2004 r. Prawo zamówień publicznych (DZ.U. Nr 19 z 2004, poz. 177 z poz. zm.);
- * Ustawa o finansach publicznych z dnia 27 sierpnia 2009 r. (Dz. U. z 2009 r. Nr 157, poz. 1240);
- * Art. 36 ustawy z dnia 26.02.2009 r., o wojewodzie i administracji rządowej w województwie (Dz. U. z 2009 r. Nr 31, poz. 206);
- * Regulamin kontroli, stanowiący Załącznik Nr 1 do Zarządzenia Nr 35/10 Wojewody Pomorskiego z dnia 02.02.2010 r., w sprawie ustalenia Regulaminu przeprowadzenia kontroli przez Wojewodę Pomorskiego;
- * Umowa nr 01-G/ZFE-III-NPPDL/10 z dnia 11 lutego 2010 r., zawartej pomiędzy Wojewodą Pomorskim a Gminą Miejską Pruszcz Gdański;
- * Aneks nr 1 z dnia 12 maja 2010 r. do Umowy nr 01-G/ZFE-III-NPPDL/10.

1.6. Zakres kontroli:

Kontrola obejmowała sprawdzenie prawidłowości wydatkowania dotacji celowej z budżetu państwa przyznanej zgodnie z § 1 Umowy nr 01-G/ZFE-III-NPPDL/10 z dnia 11 lutego 2010 r. oraz z Aneksem nr 1 z dnia 12 maja 2010 r. do w/w Umowy, na realizację projektu pn: *„Osiedle Strzeleckiego - zwiększenie płynności ruchu i poprawy bezpieczeństwa komunikacyjnego w Pruszczu Gdańskim poprzez budowę ronda i dróg gminnych łączących nowe Osiedle Strzeleckiego z drogą powiatową Raciborskiego (2214G) łączącą Pruszcz Gdański z Obwodnicą Trójmiasta - etap II”*, w ramach Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008 - 2011. Finansowanie realizowanej inwestycji odbywało się w następujący sposób:

- dotacja z budżetu państwa – 1 536 100,77 zł, co stanowi 50 % wartości projektu,
- środki własne beneficjenta – 1 536 100,79 zł, co stanowi 50 % wartości projektu,
- łączna wartość projektu – 3 072 201,56 zł.

Kontrola obejmowała w szczególności:

- zapoznanie się z dokumentacją projektu,
- zabezpieczenie środków na realizację inwestycji w budżecie Powiatu,
- kontrolę inwestycji pod kątem zastosowania Ustawy Prawo Zamówień Publicznych (kontrola procedury przetargowej),
- weryfikację oraz sprawdzenie zgodności z oryginałem otrzymanych protokołów odbioru wykonanych elementów projektu w zakresie merytorycznym i zgodności z harmonogramem rzeczowo - finansowym oraz terminami realizacji projektu, w oparciu o dokumentację i wniosek aplikacyjny projektu,
- sprawdzenie zgodności z oryginałem otrzymanego wniosku o płatność oraz sprawdzenie poprawności opisu faktur,
- wizję lokalną projektu - w miejscu realizacji projektu celem dokonania oględzin wykonanych robót,
- kontrolę realizacji promocji projektu,
- sprawdzenie innej dokumentacji potwierdzającej prawidłową realizację projektu pod kątem finansowym oraz rzeczowym.

1.7. Opis inwestycji

Zamawiający

Gmina Miejska Pruszcz Gdański

Wykonawca

OL-Trans Olgierd Hewelt Przedsiębiorstwo Usługowo Transportowe, Lipowa 6, 84-123 Mrzezino

Partner

n/d

Zarządca drogi:

Gmina Miejska Pruszcz Gdański

Kierownik budowy

Michał Szczodrak

Nadzór inwestorski

Sławomir Rytlewski

2. CZĘŚĆ RZECZOWA

2.1. Opis przedmiotu projektu

Inwestycja polegała na budowie czterech dróg gminnych (ul. Rogozińskiego, Domejki, Hryniewieckiego, Jana z Kolna) o łącznej długości 795 mb. Ponadto w ramach inwestycji na w/w drogach wykonano oświetlenie uliczne chodniki oraz odwodnienie.

2.2. Zakres prac obejmował:

- budowa dróg,
- wykonanie odwodnienia,
- wykonanie oświetlenia,
- budowa chodników.

2.3. Dziennik Budowy

Dziennik budowy nr 140/MP/2008

2.4. Pozwolenie na budowę

Pozwolenie na budowę nr AB.7351-139/08/MP z dnia 08.09.2010 r.

2.5. Kalendarz realizacji inwestycji – „Osiedle Strzeleckiego - zwiększenie płynności ruchu i poprawy bezpieczeństwa komunikacyjnego w Pruszczu Gdańskim poprzez budowę ronda dróg gminnych łączących nowe Osiedle Strzeleckiego z drogą powiatową Raciborskiego (2214G) łączącą Pruszcz Gdański z Obwodnicą Trójmiasta - etap II”.

Data podpisania umowy z wykonawcą:	19.03.2010 r.	
Data przekazania placu budowy:	23.03.2010 r.	Protokół z wprowadzenia na budowę.
Data rzeczowego zakończenia Projektu:	240 dni od dnia zawarcia umowy.	Pozwolenie na użytkowanie z dnia 24.11.2011 r. stanowi załącznik nr 4 do niniejszego protokołu kontroli.
Protokół odbioru ostatecznego robót:	22.11.2010 r.	
Zgłoszenie zakończenia robót przez wykonawcę:	15.11.2010 r.	

2.6 Informacje techniczne:

Długość drogi (mb)	795 mb
---------------------------	--------

Nawierzchnia drogi (rodzaj)	Asfalt / kostka brukowa
Chodniki	✓
Odwodnienie	✓
Oświetlenie	✓
Oznakowanie	✓

3. CZĘŚĆ FINANSOWA

3.1. Zabezpieczenie środków na realizację inwestycji

Środki finansowe na realizację inwestycji w całości zabezpieczone zostały poniższą uchwałą:

* Uchwała nr XLI/380/2010 Rady Miasta Pruszcza Gdańskiego z dnia 2 lutego 2010 r. w sprawie zmiany budżetu miasta Pruszcza Gdańskiego na rok 2010.

3.2. Faktury:

W związku z realizacją inwestycji wystawiono **5 faktur**, na kwotę **3 072 201,56 zł**. Faktury posiadają opis wskazujący na związek z Projektem. Potwierdzenie zapłaty sprawdzono z wyciągiem bankowym.

Zestawienie faktur:

Lp.	Wystawca faktury	nr faktury	kwota brutto w zł	data wystawienia faktury	termin zapłaty za fakturę	data zapłaty za fakturę
1.	OL-TRANS	FS-10/BA/342	956 739,99	31.05.2010	30.06.2010	14.07.2010 r.
2.	OL-TRANS	FSK-10/BK/407	- 8071,07	18.06.2010	-	<- faktura korygująca (-)
3.	OL-TRANS	FS-10/BA/686	948 668,93	30.09.2010	30.10.2010	12.11.2010 r.
4.	OL-TRANS	FS-10/BA/873	1 127 728,63	30.11.2010	30.12.2010	13.12.2010 r.

5.	OL.TRANS	FSK- 10/BK/1002	47 135,08	28.12.2010	27.01.2011	<-faktura korygująca (+) 30.12.2011 r.
Łącznie:		3 072 201,56zł				

4. CZĘŚĆ DOTYCZĄCA STOSOWANIA PRAWA ZAMÓWIEŃ PUBLICZNYCH

„Osiedle Strzeleckiego - zwiększenie płynności ruchu i poprawy bezpieczeństwa komunikacyjnego w Pruszczu Gdańskim poprzez budowę ronda i dróg gminnych łączących nowe Osiedle Strzeleckiego z drogą powiatową Raciborskiego (2214G) łączącą Pruszcz Gdański z Obwodnicą Trójmiasta - etap II”

4.1. Tryb postępowania

Przetarg nieograniczony

4.2. Kalendarz realizacji postępowania przetargowego

Termin składania ofert:	18.02.2010 r.	godz. 9.30
Data otwarcia ofert:	18.02.2010 r.	godz. 10.00
Data ogłoszenia o zamówieniu:	28.01.2010 r.	20139-2010
Data ogłoszenia o udzieleniu zamówienia:	10.06.2010 r.	
Data oszacowania wartości zamówienia:	05.01.2010 r.	Na podstawie kosztorysu inwestorskiego – K. Chlewiński

4.3. Informacje na temat realizacji postępowania przetargowego inwestycji

L.p.	Pozycja	Stwierdzono			Uwagi
		Tak	Nie	Nie dot.	
1	Czy przekazane dokumenty są potwierdzone za zgodność z oryginałem przez upoważnioną do tego osobę ?	X			
2	Czy postępowanie zostało przeprowadzone z zachowaniem formy pisemnej ?	X			

3	Czy wszyscy biorący udział w przygotowaniu/przeprowadzeniu postępowania złożyli oświadczenie na druku ZP-11 ?	X			
4	Czy jakiś członek Komisji Przetargowej został wykluczony z obrad Komisji (proszę podać powód) ?		X		
5	Czy Komisja Przetargowa składa się, z co najmniej 3 osób ?	X			
6	Czy Komisja Przetargowa została powołana przez Kierownika Zamawiającego ?	X			Wniosek o wszczęcie procedury przetargowej z dnia 06.01.2010 r.
7	Czy prawidłowo został określony rodzaj zamówienia publicznego ?	X			Kosztorys inwestorski
8	Czy wartość zamówienia publicznego została określona w sposób rzetelny ?	X			
9	Czy zamówienie należy do postępowań powtarzających się okresowo ?		X		
10	Czy postępowanie zostało sztucznie podzielone na części ?		X		
11	Czy ustalenia wartości zamówienia publicznego dokonano nie wcześniej niż 3/6 miesięcy przed dniem wszczęcia postępowania dla dostaw lub usług/robót budowlanych / ?	X			
12	Czy ogłoszenie zostało opublikowane w odpowiedni sposób: x w miejscu ogólnie dostępnym, x na własnej stronie internetowej, x na Portalu UZP, x w Biuletynie Zamówień Publicznych ?	X			
13	Czy w ogłoszeniu o przetargu podano informacje wymagane zgodnie z art. 41 ustawy Pzp ?	X			

14	Czy SIWZ zawiera wszystkie niezbędne elementy ?	X			
15	Czy przedmiot zamówienia został opisany w sposób jednoznaczny i wyczerpujący ?	X			
16	Czy terminy składania ofert, wskazane w SIWZ, są zgodne z przepisami ustawy ?	X			
17	Czy SIWZ został upowszechniony wszystkim zainteresowanym wykonawcom ?	X			www.pruszcz-gdanski.pl
18	Czy warunki udziału w postępowaniu zostały ustalone w sposób nie utrudniający uczciwej konkurencji ?	X			
19	Czy zastosowano dyskryminujące kryterium oceny ofert (np. geograficzne lub wskazujące na konkretną markę) ?		X		
20	Czy określono jasne zasady przyznawania punktów za poszczególne elementy oceny oferty ?	X			100% cena
21	Czy otwarcie ofert odbyło się w przepisowym terminie ?	X			
22	Czy wszystkie oferty wpłynęły w terminie?	X			
23	Czy protokół z postępowania został podpisany przez Kierownika Zamawiającego lub osobę do tego upoważnioną ?	X			
24	Czy protokół z postępowania zawiera wszelkie niezbędne i prawidłowe dane?	X			
25	Czy druk ZP-12 został prawidłowo sporządzony ?	X			
26	Czy zamawiający posiada dowody oceny ofert? (ZP-17) ?	X			
27	Czy wniesiono wadium ?	X			80 000,00 zł Przelew z dnia 05.02.2010 r.

28	Czy w toku postępowania została złożona oferta z rażąco niską ceną?		X		
29	Czy najkorzystniejsza oferta została wyłoniona w oparciu o ustalone wcześniej kryteria ?	X			
30	Czy kryteria oceny ofert odnoszą się do przedmiotu zamówienia ?	X			
31	Czy informacja o wyborze najkorzystniejszej oferty została: umieszczona na stronie internetowej zamawiającego, umieszczona w miejscu publicznie dostępnym ?	X			
32	Czy umowa została zawarta po zakończeniu postępowania odwoławczego ?	X			
33	Czy umowa została sporządzona zgodnie z przedmiotem zamówienia w SIWZ ?	X			
34	Czy umowa została zawarta na czas określony ?	X			

5. WNIOSKI

Kontrolujący nie wnoszą uwag, co do realizacji inwestycji. Inwestycję zrealizowano w terminach określonych w umowie pomiędzy Wojewodą Pomorskim a Gminą Miejską Pruszcz Gdański. Wykonanie robót jest zgodne z projektem oraz opisem przedmiotu zamówienia i umową z Wykonawcą. Podczas wizji lokalnej wykonano zdjęcia potwierdzające stan realizacji projektu oraz jego promocji, które stanowią załączniki do niniejszego protokołu.

6. UWAGI

Zgodnie z §35 ust. 3 Zarządzenia Nr 35/10 Wojewody Pomorskiego z dnia 02.02.2010 roku w sprawie ustalenia Regulaminu przeprowadzenia kontroli przez Pomorski Urząd Wojewódzki w Gdańsku, Kierownik jednostki kontrolowanej może złożyć zarządzającemu kontrolę, w ciągu 7 dni kalendarzowych od dnia otrzymania

protokołu pokontrolnego, umotywowane zastrzeżenia, co do ustaleń zawartych w protokole.

Zgodnie z §35 ust 2 w/w Zarządzenia Kierownikowi jednostki kontrolowanej przysługuje prawo odmowy podpisania protokołu z kontroli i złożenia w terminie 7 dni, od dnia jego otrzymania, organowi zarządzającemu kontrolę, pisemnego wyjaśnienia tej odmowy.

Zgodnie z §35 ust 12 w/w Zarządzenia odmowa podpisania protokołu nie stanowi przeszkody do realizacji ustaleń kontroli i skierowania wystąpienia pokontrolnego.

Protokół sporządzono w 2 jednobrzmiących egzemplarzach.

Załączniki:

1. Protokół oględzin nr 40/11.
2. Dokumentacja zdjęciowa.
3. Uchwała nr XLI/380/2010 Rady Miasta Pruszcz Gdański z dnia 2 lutego 2010 r. w sprawie zmiany budżetu miasta Pruszcz Gdański na rok 2010.
4. Decyzja nr PNB 7114-19/11/GZ z dnia 24.01.2011 r. o udzieleniu pozwolenia na użytkowanie.

BENEFICJENT

BURMISTRZ


.....
Janusz Wróbel

Pruch Gd. 24.01.11
.....

(miejsce i data)

OSOBY KONTROLUJĄCE

1. 
.....

INSPEKTOR WOJEWÓDZKI

2. 
.....
Bartosz Gikiewicz

Zawarte ustalenia akceptuję

z up. WOJEWODY POMORSKIEGO


Marek Goliński
DYREKTOR
WYDZIAŁ ZARZĄDZANIA FUNDUSZAMI EUROPEJSKIMI
.....

(pieczęć z up. Wojewody Pomorskiego)

Załącznik nr 1 do Protokołu kontroli nr 40/11

Protokół oględzin

Na podstawie § 24 zarządzenia Nr 123/ 01 Wojewody Pomorskiego z dnia 23.08.2001 r. w sprawie szczegółowych warunków i trybu przeprowadzania kontroli przez Pomorski Urząd Wojewódzki w Gdańsku

Michał Ochaciński – kierownik OIBP

Bartosz Gikiewicz – inspektor wojewódzki

działając w obecności **Radosława Gucwy** – Kierownika Referatu Współpracy i Promocji, dokonali w dniu 21.12.2011 r., oględzin wybudowanych dróg gminnych w Gminie Miejskiej Pruszcz Gdański, w wyniku których ustalono, co następuje:

Wykonanie robót jest zgodne z umową zawartą pomiędzy Wojewodą Pomorskim a Gminą Miejską Pruszcz Gdański.

W toku kontroli dokonano utrwalenia stanu faktycznego za pomocą dokumentacji zdjęciowej, która stanowi załącznik do protokołu.

Pruszcz Gdański, dnia 21.12.2011 r.



.....
1 (podpis kontrolującego)

INSPEKTOR WOJEWÓDZKI


.....
Bartosz Gikiewicz

.....
(podpis osoby uczestniczącej w oględzinach)

2 (podpis kontrolującego)



Załącznik nr 2 – dokumentacja zdjęciowa

1. Nawierzchnia asfaltowa



2. Chodnik, nasadzenia zieleni



3. Nawierzchnia z kostki brukowej



4. Miejsca postojowe



5. Tablica informacyjna



UCHWAŁA Nr*XLII/380*...../2010

RADY MIASTA PRUSZCZ GDAŃSKI

z dnia*2 lutego*..... 2010 r.

w sprawie zmiany budżetu miasta Pruszcz Gdański na rok 2010.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jedn. Dz. U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591; z 2002 r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz. 558, Nr 113, poz. 984, Nr 153, poz. 1271, Nr 214, poz. 1806; z 2003 r. Nr 80, poz. 717, Nr 162, poz. 1568; z 2004 r. Nr 102, poz. 1055 i Nr 116, poz. 1203; z 2005 r., Nr 172, poz. 1441, Nr 175, poz. 1457; z 2006 r. Nr 17, poz. 128, Nr 181, poz. 1337; z 2007 r. Nr 48, poz. 327, Nr 138 poz. 974, Nr 173, poz. 1218; z 2008 r. Nr 180, poz. 1111, Nr 223, poz. 1458; z 2009 r. Nr 52, poz. 420, Nr 157, poz. 1241) oraz art. 235, art. 236 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2009 r. Nr 157, poz. 1240)

RADA MIASTA

u c h w a ł a, c o n a s t ę p u j e:

§ 1

W budżecie miasta Pruszcz Gdański na rok 2010 uchwalonym uchwałą Nr XL/379/2009 Rady Miasta Pruszcz Gdański z dnia 22 grudnia 2009 r. w sprawie uchwalenia budżetu miasta Pruszcz Gdański na rok 2010:

- 1) zwiększa się dochody budżetu miasta o kwotę 2.814.350 zł, w tym dochody bieżące zwiększa się o kwotę 97.368 zł, dochody majątkowe zwiększa się o kwotę 2.716.982 zł zgodnie z załącznikiem Nr 1 do uchwały,
- 2) zwiększa się wydatki budżetu miasta o kwotę 5.373.000 zł, w tym wydatki bieżące zwiększa się o kwotę 80.000 zł, wydatki majątkowe zwiększa się o kwotę 5.293.000 zł zgodnie z załącznikiem Nr 2 do uchwały.

§ 2

Budżet miasta, po wprowadzeniu zmian wymienionych w § 1 wynosi:

- 1) dochody budżetu – 102.622.653 zł, w tym:
 - dochody bieżące – 67.506.871 zł,
 - dochody majątkowe – 35.115.782 zł;
- 2) wydatki budżetu – 156.719.589 zł.
 - wydatki bieżące – 60.650.506 zł,
 - wydatki majątkowe – 96.069.083 zł;

Urząd Miasta Pruszcz Gdański
ul. Granwalska 20

2011-12-21

ZA ZGODNOŚĆ
Z ORYGINAŁEM

KIEROWNIK REPERATU
ORGANIZACJI

Wzrost: 170 cm, waga: 70 kg

§ 3

Dokonuje się zmian w wykazie zadań inwestycyjnych, zgodnie z załącznikiem Nr 3 do uchwały.

§ 4

Dokonuje się zmian w limitach wydatków na wieloletnie programy inwestycyjne z wyodrębnieniem środków na finansowanie poszczególnych programów, zgodnie z załącznikiem Nr 4 do uchwały.

§ 5

Zwiększa się przychody budżetu miasta o kwotę 2.558.650 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 5 do uchwały.

§ 6

Dokonuje się zmian w dochodach i wydatkach związanych z realizacją zadań wynikających z zawartych porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego, zgodnie z załącznikiem Nr 6.

§ 7

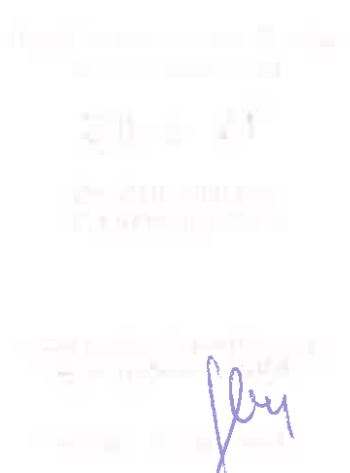
Dokonuje się zmian w zakresie dotacji przedmiotowych, celowych i podmiotowych zgodnie z załącznikiem Nr 7.

§ 8

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Pomorskiego.

**PRZEWODNICZĄCY
RADY MIASTA**


Jarosław Wasilewski




**ZESTAWIENIE ZMIAN W DOCHODACH BUDŻETU
MIASTA NA ROK 2010**

Załącznik nr 1 do Uchwały Nr **XLII/380/2010**
Rady Miasta Pruszcza Gdańskiego
z dnia **21.12.2009** r. 2010r.

Strona 1

DZ.	WYSZCZEGÓLNIENIE	PLAN PRZED ZMIANĄ	ZMNIEJSZENIA (-)	ZWIĘKSZENIA (+)	PLAN NA DZIEŃ 02.02.2010r.
	BUDŻET PRZED ZMIANĄ	99 808 303,00			
600	TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ	11 203 440,00	0,00	2 163 000,00	13 366 440,00
	DOCHODY BIEŻĄCE	41 840,00	0,00	70 000,00	111 840,00
2320	- Dotacje celowe otrzymane z powiatu na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	0,00	0,00	70 000,00	70 000,00
	DOCHODY MAJĄTKOWE	11 161 600,00	0,00	2 093 000,00	13 254 600,00
6330	- Dotacje celowe otrzymane z budżetu państwa na realizację inwestycji i zakupów inwestycyjnych własnych gmin (związków gmin)	0,00	0,00	2 093 000,00	2 093 000,00
700	GOSPODARKA MIESZKANIOWA	22 403 396,00	0,00	641 350,00	23 044 746,00
	DOCHODY BIEŻĄCE	1 166 196,00	0,00	17 368,00	1 183 564,00
2008	- Dotacje rozwojowe oraz środki na finansowanie Wspólnej Polityki Rolnej	0,00	0,00	17 368,00	17 368,00
	DOCHODY MAJĄTKOWE	21 237 200,00	0,00	623 982,00	21 861 182,00
6208	- Dotacje rozwojowe	1 687 200,00	0,00	623 982,00	2 311 182,00
921	KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO	141 079,00	0,00	10 000,00	151 079,00
	DOCHODY BIEŻĄCE	141 079,00	0,00	10 000,00	151 079,00
2320	- Dotacje celowe otrzymane z powiatu na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	141 079,00	0,00	10 000,00	151 079,00
RAZEM UCHWAŁA Nr .../2010		99 808 303,00	0,00	2 814 350,00	102 622 653,00

ZESTAWIENIE ZMIAN W WYDATKACH BUDŻETU
MIASTA NA ROK 2010

Załącznik nr 2 do Uchwały Nr 1380/2010
Rady Miasta Pruszcza Gdańskiego
z dnia 21.06.2010r.

Strona 1

DZ.	ROZDZ	WYSZCZEGÓLNIENIE	PLAN PRZED ZMIANĄ	ZMNIEJSZENIA (-)	ZWIĘKSZENIA (+)	PLAN NA DZIEŃ 02.02.2010r.
		BUDŻET PRZED ZMIANĄ	151 346 589,00			
600		TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ	75 630 600,00	0,00	2 763 000,00	78 393 600,00
	60014	DROGI PUBLICZNE POWIATOWE	4 000 000,00	0,00	70 000,00	4 070 000,00
		Wydatki Bieżące	0,00	0,00	70 000,00	70 000,00
		z tego:				
		- Wydatki jednostek budżetowych	0,00	0,00	70 000,00	70 000,00
		z tego:				
		- Wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	0,00	0,00	70 000,00	70 000,00
	60016	DROGI PUBLICZNE GMINNE	70 376 500,00	0,00	2 693 000,00	73 069 500,00
		Wydatki Majątkowe	69 448 000,00	0,00	2 693 000,00	72 141 000,00
		z tego:				
		- Inwestycje i zakupy inwestycyjne	69 448 000,00	0,00	2 693 000,00	72 141 000,00
921		KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO	5 035 396,00	0,00	2 610 000,00	7 645 396,00
	92105	POZOSTAŁE ZADANIA W ZAKRESIE KULTURY	0,00	0,00	10 000,00	10 000,00
		Wydatki Bieżące	0,00	0,00	10 000,00	10 000,00
		z tego:				
		- Dotacje na zadania bieżące	0,00	0,00	10 000,00	10 000,00
	92195	POZOSTAŁA DZIAŁALNOŚĆ	1 600 000,00	0,00	2 600 000,00	4 200 000,00
		Wydatki Majątkowe	1 600 000,00	0,00	2 600 000,00	4 200 000,00
		z tego:				
		- Inwestycje i zakupy inwestycyjne	1 600 000,00	0,00	2 600 000,00	4 200 000,00
		AZEM UCHWAŁA Nr .../2010	151 346 589,00	0,00	5 373 000,00	156 719 589,00

Wykaz zadań inwestycyjnych miasta na rok 2010

Dział	Rozdział	Nazwa zadania	Jednostka realizująca wydatki	Plan przed zmianą	zmiana + / -	Plan po zmianie	Źródła finansowania	
							Środki własne	Pozostałe
600		Transport i łączność		73 616 000	2 693 000	76 309 000	63 054 400	13 254 600
	60004	Lokalny transport zbiorowy		90 000		90 000	90 000	
		Wydatki inwestycyjne		90 000		90 000	90 000	
	60013	Drogi publiczne wojewódzkie		78 000		78 000	78 000	
		Pomoc finansowa dla Samorządu Województwa Pomorskiego na przebudowę ul. Powstańców Warszawy		78 000		78 000		
	60014	Drogi publiczne powiatowe		4 000 000		4 000 000	4 000 000	
		Pomoc finansowa Emilii Plater		4 000 000		4 000 000	4 000 000	
	60016	Drogi publiczne gminne		69 448 000	2 693 000	72 141 000	58 886 400	13 254 600
		Budowa obwodnicy Pruszcza Gdańskiego WPI poz. 3		59 518 000	50 000	59 568 000	48 406 400	11 161 600
		Osiedle Strzeleckiego - zwiększenie płynności ruchu i poprawa bezpieczeństwa komunikacyjnego w Pruszcze Gdańskim poprzez budowę ronda i dróg gminnych łączących nowe Osiedle Strzeleckiego z drogą powiatową Raciborskiego(224G) łączącą Pruszcza Gd. z Obwodnicą Trójmiasta - etap II WPI poz. 4		2 100 000	2 093 000	4 193 000	2 100 000	2 093 000
630		Budowa tunelu pod torami kolejowymi wraz z układem drogowym z włączeniem w ul. Podmiejską WPI poz.10	Urząd Miasta	400 000	300 000	700 000	700 000	
		Cyprysowa WPI poz.6		900 000		900 000	900 000	
		Sportowa WPI poz.9		1 900 000		1 900 000	1 900 000	
		Pozostałe inwestycje drogowe		4 630 000	250 000	4 880 000	4 880 000	
		Turystyka		2 050 000		2 050 000	2 050 000	
700	63095	Pozostała działalność		2 050 000		2 050 000	2 050 000	
		Rekonstrukcja szlaku bursztynowego w Pruszcze Gdańskim wraz z nadaniem mu funkcji ścieżki dydaktycznej WPI poz. 8		2 050 000		2 050 000	2 050 000	
		Gospodarka mieszkaniowa		6 102 000		6 102 000	6 102 000	
	70001	Dotacja celowa dla Zakładu Nieruchomości		500 000		500 000	500 000	
		Komunalnych na inwestycje		3 002 000		3 002 000	3 002 000	
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami		1 400 000		1 400 000	1 400 000	
		Nabycie gruntów (GT)		61 000		61 000	61 000	
		Adaptacja części budynku na potrzeby biblioteki		1 000 000		1 000 000	1 000 000	
		Rozbudowa budynku CKiS		450 000		450 000	450 000	
		Krótką 4 WPI poz. 13		91 000		91 000	91 000	
		Budowa wiaty śmietnikowej przy UM						

Dział	Rozdział	Nazwa za dział	Plan prze- zmiana	zmiana + / -	Plan po zmianie	Źródła finansowania	
						Środki własne	Pozostałe
	70021	Towarzystwo Budownictwa Społecznego	2 600 000		2 600 000	2 600 000	
		Wniesienie wkładów do TBS-ABK Sp. z o. o.	2 600 000		2 600 000	2 600 000	
710		Działalność usługowa	79 500		79 500	79 500	
	71035	Inwestycje na omentarzu komunalnym	79 500		79 500	79 500	
750		Administracja publiczna	145 000		145 000	145 000	
	75023	Wydatki na zakupy inwestycyjne	105 000		105 000	105 000	
	75075	Wydatki inwestycyjne	40 000		40 000	40 000	
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	230 400		230 400	230 400	
	75412	Wydatki na zakupy inwestycyjne OSP	4 000		4 000	4 000	
	75414	Wydatki inwestycyjne OC	15 000		15 000	15 000	
	75416	Wydatki na zakupy inwestycyjne SM	11 400		11 400	11 400	
	75495	Monitoring miasta	200 000		200 000	200 000	
801		Oświata i wychowanie	1 810 500		1 810 500	1 810 500	
	80101	Szkoły podstawowe	1 327 000		1 327 000	1 327 000	
		Projekt basenu przy ZS nr 4	300 000		300 000	300 000	
		Modernizacja toalet ZS nr 2	200 000		200 000	200 000	
		Termomodernizacja budynku ZS nr 4 przy ul. Obrońców Westerplatte	430 000		430 000	430 000	
		Radosna szkoła-place zabaw	397 000		397 000	397 000	
	80104	Modernizacja budynku przedszkolnego	300 000		300 000	300 000	
	80110	Gimnazja	165 000		165 000	165 000	
		Modernizacja kuchni w ZSO nr 1	70 000		70 000	70 000	
		Modernizacja nawierzchni hali sportowej przy ZSO nr 1	95 000		95 000	95 000	
	80148	Wydatki na zakupy inwestycyjne	18 500		18 500	18 500	
		Wydatki na zakupy inwestycyjne	14 000		14 000	14 000	
		Wydatki na zakupy inwestycyjne	4 500		4 500	4 500	
852		Pomoc społeczna	8 000		8 000	8 000	
	85219	Budynek MOPS-u	8 000		8 000	8 000	
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	3 625 497		3 625 497	3 625 497	
	90001	Kanalizacja deszczowa	700 000		700 000	700 000	
	90003	Szalet miejski	70 000		70 000	70 000	
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	2 755 497		2 755 497	2 755 497	
		Tereny zielone, place zabaw	168 000		168 000	168 000	
		Rekreacyjne zagospodarowanie terenu przy ul. Powstańców Warszawy	2 000 000		2 000 000	2 000 000	
		Tereny zielone przy ul. Kasprzycza WPI poz. 11	275 000		275 000	275 000	
		Tereny zielone centrum WPI poz. 15	12 497		12 497	12 497	
		Zagospodarowanie miejskiego parku w Pruszczu Gdańskim na park doświadczeń fizycznych WPI poz. 12	300 000		300 000	300 000	
	90015	Oświetlenie miasta	100 000		100 000	100 000	
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	1 959 186	2 600 000	4 559 186	4 559 186	
	92109	Dotacja celowa dla CKiS na inwestycje	359 186		359 186	359 186	
	92195	Rekonstrukcja factorii handlowej i międzynarodowego szlaku bursztynowego z okresu rzymskiego w Pruszczu Gdańskim - etap II WPI poz. 5	1 600 000	2 600 000	4 200 000	4 200 000	

Dział	Rozdział	Nazwa zadania	Jednostka realizująca wydatki	Plan przed zmianą	zmiana + / -	Plan po zmianie	Źródła finansowania	
							Środki własne	Pozostałe
926		Kultura fizyczna i sport		1 150 000		1 150 000	1 150 000	
	92601	Modernizacja zaplecza stadionu	Urząd Miasta	300 000		300 000	300 000	
		Boisko w SP nr 3 (ORLIK) WPI poz. 16		850 000		850 000	850 000	
		Razem		90 776 083	5 293 000	96 069 083	82 814 483	13 254 600


 [Illegible text and stamps]

Limity wydatków na wieloletnie programy inwestycyjne finansowane z budżetu

L.p.	Nazwa programu - zadania inwestycyjne	cel	Jednostka organizacyjna realizująca program	Okres realizacji programu /termin rozpoczęcia i zakończenia/	Łączne nakłady finansowe na program	Dotychczasowe nakłady poniesione na finansowanie programu	Wysokość wydatków sfinansowana z budżetu		
							2010	2011	2012
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	Infrastruktura techniczna "Wschód II"	ekologia	Urząd Miasta	1999/2011	13 258 706	12 258 706		1 000 000	
2	Bałtycka Strefa Inwestycyjna I	ekologia	Urząd Miasta	2001/2012	8 077 384	6 077 384		1 000 000	1 000 000
3	Budowa obwodnicy Pruszcza Gdańskiego	modernizacja i rozbudowa regionalnego układu komunikacyjnego	Urząd Miasta	2000/2013	80 917 689	4 731 244	59 518 000	15 848 000	14 640
	Plan przed zmianą						59 518 000		
	Zmiana + / -						50 000		
	Plan po zmianie						59 568 000		
4	Ośiedle Strzeleckiego	uspr. komunikacyjne	Urząd Miasta	2006/2014	18 739 714	10 141 548	2 100 000	1 000 000	1 000 000
	Plan przed zmianą				18 739 714		2 100 000		
	Zmiana + / -				2 093 000		2 093 000		
	Plan po zmianie				20 832 714		4 193 000		
5	Rekonstrukcja faktorii handlowej i międzynarodowego szlaku bursztynowego z okresu rzymskiego w Pruszczu Gdańskim - etap II wkład własny	rozwój turystyki i kultury	Urząd Miasta	2007/2012	12 967 356	2 004 975	1 600 000	4 000 000	5 362 381
	Plan przed zmianą								
	Zmiana + / -				12 967 356		1 600 000	4 000 000	
	Plan po zmianie				1 100 000		2 600 000	-1 500 000	
6	Cyprykowa				14 067 356		4 200 000	2 500 000	
7	Podmiejska do Dworcowej	uspr. komunikacyjne	Urząd Miasta	2008/2010	1 321 132	421 132	900 000		
		uspr. komunikacyjne	Urząd Miasta	2009/2012	5 978 562	18 562		3 000 000	2 960 000
8	Rekonstrukcja szlaku bursztynowego w Pruszczu Gdańskim wraz z nadaniem mu funkcji ścieżki dydaktycznej	zwiększenie lokalnej atrakcyjności inwestycyjnej, osiedleńczej i turystycznej	Urząd Miasta	2009/2011	2 774 542	74 542	2 050 000	650 000	
9	Sportowa	uspr. komunikacyjne	Urząd Miasta	2009/2010	2 751 410	851 410	1 900 000		
10	Budowa tunelu pod torami kolejowymi wraz z układem drogowym z włączeniem w ul. Podmiejską	uspr. komunikacyjne	Urząd Miasta	2009/2012	8 361 000	61 000	400 000	3 000 000	4 900 000
	Plan przed zmianą				8 361 000		400 000		
	Zmiana + / -				300 000		300 000		
	Plan po zmianie				8 661 000		700 000		
11	Tereny zielone przy ul. Kasprzowicza	zagospodarowanie terenu z przeznaczeniem na dzienną rekreację	Urząd Miasta	2009/2010	275 000		275 000		
12	Zagospodarowanie miejskiego parku w Pruszczu Gdańskim na park doświadczeń fizycznych	zagospodarowanie terenu z przeznaczeniem na dzienną rekreację	Urząd Miasta	2009/2010	357 852	57 852	300 000		
13	Krótką 4	modernizacja budynku	Urząd Miasta	2009/2010	552 195	102 195	450 000		
14	Modernizacja zaplecza stadionów	baza sportowo-rekreacyjna	Urząd Miasta	2009/2010	314 735	14 735	300 000		
15	Tereny zielone centrum	zagospodarowanie terenu z przeznaczeniem na dzienną rekreację	Urząd Miasta	2009/2010	60 000	47 503	12 497		
16	Boisko w SP nr 3 (ORLIK)	baza sportowo-rekreacyjna	Urząd Miasta	2009/2010	2 027 617	1 177 617	850 000		
	Plan przed zmianą				200 400 322	38 040 405	79 041 497	29 498 000	15 237 021
	Zmiana + / -				3 493 000		5 043 000	-1 500 000	
	Plan po zmianie				203 893 322	38 040 405	84 084 497	27 998 000	15 237 021

Załącznik Nr 5 XL/380/2010
do uchwały Nr...
Rady Miasta Pruszcza Gdański
z dnia 2. lutego 2010 r.

Przychody i rozchody budżetu Miasta Pruszcza Gdańskiego na rok 2010.

Symbol	Wyszczególnienie	Przychody			Rozchody		
		plan przed zmianą	zmiana + / -	plan po zmianie	plan przed zmianą	zmiana + / -	plan po zmianie
1	2	3	4	5	6	7	8
	OGÓŁEM PRZYCHODY I ROZCHODY	52 163 186	2 558 650	54 721 836	624 900		624 900
952	Przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym	34 200 000		34 200 000			
	w tym:						
	- kredyt	34 200 000		34 200 000			
955	Przychody z tytułu innych rozliczeń krajowych	17 963 186	2 558 650	20 521 836			
992	Splaty otrzymanych krajowych pożyczek i kredytów				624 900		624 900
	DOCHODY BUDŻETU			102 622 653			
	WYDATKI BUDŻETU						156 719 589
	OGÓŁEM BUDŻET MIASTA			157 344 489			157 344 489

[Signature]

Załącznik Nr 6
do uchwały Nr XLII/380/2010
Rady Miasta Pruszcza Gdańskiego
z dnia 22 lutego 2010 r.

Dochody i wydatki związane z realizacją zadań wynikających z zawartych porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego

W zł

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Plan 2010				
			Wydatki		Plan po zmianie	Dochody	
			Plan przed zmianą	zmiana +/-		\$ 2310	\$ 2320
1	2	3	4	5	6	7	8
600		Transport i łączność	5 028 000	70 000	5 098 000		70 000
	60001	Krajowe pasażerskie przewozy kolejowe	100 000		100 000		
		Wydatki bieżące:	100 000		100 000		
		- dotacje na zadania bieżące	100 000		100 000		
		' dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań bieżących	100 000		100 000		
	60004	Lokalny transport zbiorowy	850 000		850 000		
		Wydatki bieżące:	850 000		850 000		
		- dotacje na zadania bieżące	850 000		850 000		
		' dotacje celowe przekazane gminie na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	850 000		850 000		
	60013	Drogi publiczne wojewódzkie	78 000		78 000		
		Wydatki majątkowe:	78 000		78 000		
		- inwestycje i zakupy inwestycyjne	78 000		78 000		
		' dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	78 000		78 000		

Dział	Rozdz.	Wyszczególnienie	Plan 2010				
			Wydatki		Plan po zmianie	Dochody	
			Plan przed zmianą	zmiana +/-		§ 2310	§ 2320
1	2	3	4	5	6	7	8
801	60014	Drogi publiczne powiatowe	4 000 000	70 000	4 070 000		70 000
		Wydatki bieżące:		70 000	70 000		70 000
		- wydatki jednostek budżetowych		70 000	70 000		70 000
		* wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		70 000	70 000		70 000
		Wydatki majątkowe:		70 000	70 000		
		- inwestycje i zakupy inwestycyjne	4 000 000		4 000 000		
		' dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	4 000 000		4 000 000		
			4 000 000		4 000 000		
801		Oświata i wychowanie	716 670		716 670	535 101	
	80101	Szkoły podstawowe	18 690		18 690	18 690	
		Wydatki bieżące:	18 690		18 690		
		- wydatki jednostek budżetowych	18 690		18 690		
		* wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	18 690		18 690		
	80103	Oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych	12 480		12 480		
		Wydatki bieżące:	12 480		12 480		
		- dotacje na zadania bieżące	12 480		12 480		
		' dotacje celowe przekazane gminie na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego					
80104		Przedszkola	664 478		664 478	501 120	
		Wydatki bieżące:	664 478		664 478		
		- dotacje na zadania bieżące	664 478		664 478		
		' dotacje celowe przekazane gminie na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	163 358		163 358		
		' dotacja podmiotowa z budżetu dla niepublicznej jednostki systemu oświaty	479 520		479 520		
		' dotacja przedmiotowa z budżetu dla zakładu budżetowego	21 600		21 600		
	80110	Gimnazja	15 291		15 291	15 291	
		Wydatki bieżące:	15 291		15 291		
		- wydatki jednostek budżetowych	15 291		15 291		
		* wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	15 291		15 291		
Strona 2							

[Signature]

Dział Rozdz.		Wyszczególnienie		Plan 2010			
1	2	3	Wydatki		Dochody		
			Plan przed zmianą	zmiana +/-	Plan po zmianie		
			4	5	6	7	
						§ 2310	§ 2320
						7	8
	80113	Dowożenie uczniów do szkół	5 731		5 731		
		Wydatki bieżące:	5 731		5 731		
		- dotacje na zadania bieżące	5 731		5 731		
		- dotacje celowe przekazane gminie na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	5 731		5 731		
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	141 079		141 079		141 079
	92116	Biblioteki	141 079		141 079		141 079
		Wydatki bieżące:	141 079		141 079		
		- dotacje na zadania bieżące	141 079		141 079		
		' dotacja podmiotowa z budżetu dla samorządowej instytucji kultury	141 079		141 079		
		Ogółem	5 885 749	70 000	5 955 749	535 101	211 079

Dotacje przedmiotowe, celowe i podmiotowe udzielone z budżetu miasta w roku 2010

Lp.	Jednostka	Dotacja											Dział	Rozdział	
		przedmiotowa			celowa			podmiotowa							
		Plan przed zmiana	zmiana +/-	Plan po zmianie	zakres	Plan przed zmiana	zmiana +/-	Plan po zmianie	zakres	Plan przed zmiana	zmiana +/-	Plan po zmianie			
I	DOTACJE DLA JEDNOSTEK SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH														
1	Zakłady budżetowe	667 511		667 511	x	500 000		500 000	x	x		x	x	x	x
	- Zakład Nieruchomości Komunalnych				x	500 000		500 000	modernizacja mieszkanlowego zasobu komunalnego	x		x		x	70001
	- Przedszkole Nr 3	667 511		667 511	x			x	x	x		x		x	x
		664 171		664 171	360 zł m-nie/ucznia			x	x	x		x		x	80104
		3 340		3 340	278,31 zł m-nie/ucznia			x	x	x		x		x	85404
2	Instytucje Kultury				x	359 186	10 000	369 186	x	3 042 210		3 042 210	x	x	x
	- Centrum Kultury i Sportu w Pruszczu Gdańskim						10 000	10 000	organizacja cyklu koncertów "Chopin na Chopina"						92105
	- Powiatowa i Miejska Biblioteka Publiczna w Pruszczu Gdańskim				x	359 186		359 186	zakupy inwest. cyjne	2 460 260		2 460 260	921	92109	
										581 950		581 950	921	92116	
II	DOTACJE DLA JEDNOSTEK SPOZA SEKTORA FINANSÓW PUBLICZNYCH														
1	Szkoły podstawowe				x	x		x	x	495 748		495 748	801	80101	80101
	- Katolicka Szkoła Niepubliczna im. Jana Pawła II w Pruszczu Gdańskim				x	x		x	x	495 748		495 748	801	80101	80101
2	Oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych				x	x		x	x						
	- Katolicka Szkoła Niepubliczna im. Jana Pawła II w Pruszczu Gdańskim				x	x		x	x	66 780		66 780	801	80103	80103
3	Przedszkola prywatne				x	x		x	x	2 556 997		2 556 997	801	80104	80104
	- Przedszkole Prywatne "Promyczek" w Pruszczu Gdańskim				x	x		x	x	103 680		103 680	801	80104	80104
	- Przedszkole Niepubliczne "Bajeczka" w Pruszczu Gdańskim				x	x		x	x						
	- Przedszkole Niepubliczne "Jedyneczka" w Pruszczu Gdańskim				x	x		x	x	547 264		547 264	801	80104	80104
										658 741		658 741	801	80104	80104

Lp.	Jednostka	Dotacja											Dział	Rozdział	
		przedmiotowa					celowa								
		Plan przed zmianą	zmiana +/-	Plan po zmianie	zakres	Plan przed zmianą	zmiana +/-	Plan po zmianie	zakres	Plan przed zmianą	zmiana +/-	Plan po zmianie			
	- Przedszkole Niepubliczne im. Janusza Korczaka w Pruszczu Gdańskim				x	x		x		x		728 912	801	80104	
	- Przedszkole Niepubliczne "Czwóreczka" w Pruszczu Gdańskim				x	x		x		x		518 400	801	80104	
4	Przedszkola prywatne				x	x		x		x		20 040	854	85404	
	- Przedszkole Niepubliczne "Bajeczka" w Pruszczu Gdańskim				x	x		x		x		3 340	854	85404	
	- Przedszkole Niepubliczne "Jedyneczka" w Pruszczu Gdańskim				x	x		x		x		6 680	854	85404	
	- Przedszkole Niepubliczne im. Janusza Korczaka w Pruszczu Gdańskim				x	x		x		x		10 020	854	85404	
5	Gimnazja				x	x		x		x		218 423	801	80110	
	- Katolicka Szkoła Niepubliczna im. Jana Pawła II w Pruszczu Gdańskim				x	x		x		x		218 423	801	80110	
6	x				x	513 400		513 400		x		x	x	x	x
	x				x	80 000		80 000		realizacja programu profilaktyki i problemów alkoholowych		x		851	85154
	x				x	194 400		194 400		Stożewickiego Domu Samopomocy dla osób niepełnosprawnych		x		852	85203
	x				x	105 000		105 000		usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze		x		852	85228
	x				x	50 000		50 000		organizacja wypoczynku zimowego i letniego dzieci i młodzieży szkolnej		x		854	85412
	x				x	34 000		34 000		prace remontowo konserwatorskie obiektów zabytkowych		x		921	92120
	x				x	50 000		50 000		organizacja zajęć sportowo rekreacyjnych		x		926	92605
OGÓŁEM		667 511		667 511	x	1 372 586	10 000	1 382 586	x			6 400 198	x	x	x

2011 -01- 24

Pruszcz Gdański, dnia 24.01.2011r

PNB 7114-19/11/GZ
Nr rejestru 147/6/08

Nr
Zaś. Opi. skarb. zł.

DECYZJA

Działając na podstawie art. 55 pkt 3 oraz art. 83 ust. 1, 81 ust. 1 pkt 2 i art. 80 ust. 2 pkt 1 ustawy z dnia 7 lipca 1994r Prawo budowlane (Dz. U. z 2010r nr 243, poz. 1623 j.t.) oraz art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960r Kodeks postępowania administracyjnego (tekst jednolity: Dz. U. z 2000 r Nr 98, poz. 1071 ze zm.) po rozpoznaniu wniosku z dnia 10.01.2011r. inwestora Gminy Miejskiej Pruszcz Gdański

Powiatowy Inspektor Nadzoru Budowlanego w Powiecie Gdańskim

udziela pozwolenia na użytkowanie

części układu drogowego (kat. XXV) Osiedla Strzeleckiego w Pruszczu Gd w obrębie:

- ul. Domejki dz. nr 25/6 (obręb 5) od 1 + 25 hm do 3 + 24 hm,
- ul. Jana z Kolna dz. nr 25/11 (obr.5) od 0 + 00hm do 1 + 23hm
- ul. Hryniewieckiego dz. nr 23/8 (obr.5) od 0 + 00hm do 1 + 81hm
- ul. Rogozińskiego dz. nr 23/5 (obr. 5) od 0 + 00hm do 3 + 70hm

wraz z częścią sieci kanalizacji deszczowej i elektroenergetycznej (kat. XXVI) na dz. nr 25/6, 25/7, 25/11, 25/4, 23/8 i 23/5 (obr.5)

Uzasadnienie

Inwestor zrealizował części układu drogowego (kat. XXV) Osiedla Strzeleckiego w Pruszczu Gdańskim w obrębie:

- ul. Domejki dz. nr 25/6 (obręb 5) od 1 + 25 hm do 3 + 24 hm,
- ul. Jana z Kolna dz. nr 25/11 (obr.5) od 0 + 00hm do 1 + 23hm
- ul. Hryniewieckiego dz. nr 23/8 (obr.5) od 0 + 00hm do 1 + 81hm
- ul. Rogozińskiego dz. nr 23/5 (obr. 5) od 0 + 00hm do 3 + 70hm

wraz z wykonaniem części sieci kanalizacji deszczowej i elektroenergetycznej (kat. XXVI) na dz. nr 25/6, 25/7, 25/11, 25/4, 23/8 i 23/5 (obr.5) na podstawie decyzji z dnia 08.09.2008r nr AB.7351-139/08/MP oraz decyzji z dnia 07.10.2010r AB.7351/A/MP-18/10/IG

W czasie kontroli obowiązkowej ustalono, że ww. część układu drogowego wraz z częścią sieci elektroenergetycznej i kanalizacji deszczowej nadaje się do użytkowania. Inwestor przedłożył oświadczenie kierownika budowy o zgodności wykonania ww. obiektu budowlanego z pozwoleniem na budowę, uporządkowaniu terenu budowy oraz protokoły badań i sprawdzeń, a także inne dokumenty wymienione w art. 57 ustawy Prawo budowlane. Zgodnie z art. 55 ust. 3 ustawy Prawo budowlane „Przed przystąpieniem do użytkowania obiektu budowlanego należy uzyskać ostateczną decyzję o pozwoleniu na użytkowanie, jeżeli przystąpienie do użytkowania obiektu budowlanego ma nastąpić przed wykonaniem wszystkich robót budowlanych.” W związku ze spełnieniem wymagań określonych przepisami udzielono pozwolenia na użytkowanie jak wyżej.

Od niniejszej decyzji służy stronom odwołanie do Pomorskiego Wojewódzkiego Inspektora Nadzoru Budowlanego w Gdańsku za pośrednictwem Powiatowego Inspektora Nadzoru Budowlanego w Powiecie Gdańskim w terminie 14 dni od dnia doręczenia.

Urząd Miasta Pruszcz Gdański
ul. Mirowska 20

2011 -12- 21

ZA ZGODNOŚĆ
Z ORYGINAŁEM

POWIATOWY INSPEKTOR
NADZORU BUDOWLANEGO
w Powiecie Gdańskim

mgr inż. Mariusz Stachniwicz



WOJEWODA POMORSKI

ZFE.III.0030.40.2011.BG

UPOWAŻNIENIE NR 40/11

Na podstawie:

- ❖ Art. 36 ustawy z dnia 26 lutego 2009 r., o wojewodzie i administracji rządowej w województwie (Dz. U. z 2009 r. Nr 31, poz. 206),
- ❖ Ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r., o finansach publicznych (Dz. U. z 2009 r. Nr 157, poz. 1240),
- ❖ § 9 Rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 27 marca 2009 r., w sprawie udzielania dotacji celowych dla jednostek samorządu terytorialnego na przebudowę, budowę lub remonty dróg powiatowych i gminnych,
- ❖ Regulaminu kontroli, stanowiącego Załącznik Nr 1 do Zarządzenia Nr 35/10 Wojewody Pomorskiego z dnia 02 lutego 2010 r., w sprawie ustalenia Regulaminu przeprowadzania kontroli przez Wojewodę Pomorskiego,
- ❖ Umowy nr 01-G/ZFE-III-NPPDL/10 z dnia 11 lutego 2010 r., zawartej pomiędzy Wojewodą Pomorskim a Gminą Miejską Pruszcz Gdański,
- ❖ Aneksu nr 1 z dnia 12 maja 2010 r. do Umowy nr 01-G/ZFE-III-NPPDL/10,

Upoważniam

1. **Michała Ochacińskiego – kierownika Oddziału Inwestycji Budżetu Państwa,**
2. **Bartosza Gikiewicza – inspektora wojewódzkiego,**

pracowników Wydziału Zarządzania Funduszami Europejskimi PUW, do przeprowadzenia kontroli problemowej zadania realizowanego w ramach Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008-2011.

Zakres kontroli obejmuje prawidłowość wydatkowania dotacji przyznanej na realizację zadania pn.: **„Osiedle Strzeleckiego - zwiększenie płynności ruchu i poprawy bezpieczeństwa komunikacyjnego w Pruszczu Gdańskim poprzez budowę ronda i dróg gminnych łączących nowe Osiedle Strzeleckiego z drogą powiatową Raciborskiego (2214G) łączącą Pruszcz Gdański z Obwodnicą Trójmiasta - etap II”**, zgodnie z Umową nr 01-G/ZFE-III-NPPDL/10 z dnia 11 lutego 2010 r., zmienioną Aneksem nr 1 z dnia 12 maja 2010 r. do w/w Umowy, zawartą pomiędzy Wojewodą Pomorskim a Gminą Miejską Pruszcz Gdański z siedzibą przy ul. Grunwaldzkiej 20 w Pruszczu Gdańskim.

Planowany termin rozpoczęcia:

21 grudnia 2011 roku

Ważność upoważnienia upływa z dniem:

22 grudnia 2011 roku

WOJEWODA POMORSKI

.....
Ryszard Stachurski
(pieczęć i podpis Wojewody Pomorskiego)

Ważność upoważnienia przedłuża się do dnia:

.....
.....
(pieczęć i podpis Wojewody Pomorskiego)

Gdańsk, dnia 14 grudnia 2011 roku

ZFE-III.431.40.2011.BG

L.dz. 1837

Urząd Miasta Pruszcza Gdańskiego

Wpłynęło dnia:

2011-12-21

P588

Nr
Za: Opl. stał:

ZAWIADOMIENIE O KONTROLI

Na podstawie:

- ❖ art. 36 ustawy z dnia 26 lutego 2009 r., o wojewodzie i administracji rządowej w województwie (Dz. U. z 2009 r. Nr 31, poz. 206).
- ❖ Ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r., o finansach publicznych (Dz. U. z 2009 r. Nr 157, poz. 1240).
- ❖ Regulaminu kontroli, stanowiącego Załącznik Nr 1 do Zarządzenia Nr 35/10 Wojewody Pomorskiego z dnia 02 lutego 2010 r., w sprawie ustalenia Regulaminu przeprowadzenia kontroli przez Wojewodę Pomorskiego.
- ❖ Umowy nr 01-G/ZFE-III-NPPDL/10 z dnia 11 lutego 2010 r., zawartej pomiędzy Wojewodą Pomorskim a Gminą Miejską Pruszcz Gdański,
- ❖ Aneksu nr 1 z dnia 12 maja 2010 r. do Umowy nr 01-G/ZFE-III-NPPDL/10.

Zawiadamiam o rozpoczęciu w dniu **21 grudnia 2011 r.**, kontroli problemowej w Urzędzie Miasta w Pruszczu Gdańskim.

Przedmiot kontroli:

Projekt pn.: „Osiedle Strzeleckiego - zwiększenie płynności ruchu i poprawy bezpieczeństwa komunikacyjnego w Pruszczu Gdańskim poprzez budowę ronda i dróg gminnych łączących nowe Osiedle Strzeleckiego z drogą powiatową Raciborskiego (2214G) łączącą Pruszcz Gdański z Obwodnicą Trójmiasta - etap II” zgodnie z Umową nr 01-G/ZFE-III-NPPDL/10 z dnia 11 lutego 2010 r. oraz Aneksem nr 1 z dnia 12 maja 2010 r. do Umowy nr 12-P/ZFE-III-NPPDL/10.

Zakres kontroli:

Prawidłowość wydatkowania środków dotacji z Budżetu Państwa w ramach Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 2008 – 2011.

Przewidywany czas trwania kontroli:

21 grudnia 2011 r.

Z poważaniem,

z up. WOJEWODY POMORSKIEGO
Marek Galiński
Marek Galiński